

Реаговање управе Градске библиотеке „Карло Бијелицки“ на јавне оптужбе у медијима које чини политичка странка Демократска заједница војвођанских Мађара¹

Апел: Директор библиотеке Владимир Јерковић тражи заштиту од државних органа, позива Владу Републике Србије и премијера да реагују.

Образложење

Као велика и важна вест недавно је могла до сваког суграђанина у Републици Србији доћи и она у којој се паушално, произвољно, тенденциозно и малициозно монтира садржај са јасном жељом да се врши политичка агитација, каља углед установе и оспорава законита одлука у процесу рационализације. Наиме, одређени медији на мађарском језику изнели су тешке оптужбе да је у процесу рационализације, при којем је 10 запослених проглашено технолошким вишком, пола мађарске националности, те је стога, према ауторима овакве вести, за закључити да је са намером отпуштено пола особа мађарске националности. Поред тога, вршен је огроман притисак од стране једне бивше запослене у једном огранку на чије позиве долазе све телевизије са националном фреквенцијом. Када та иста особа задржавајући кључеве, онемогућавајући улаз у посед, позива Радио телевизију Војводине иста се одазива и пред оркестрираним догађајем прави прилог, онако компонован како је у сценарију бивша запослена и осмислила. На тај начин снимак те вести остаје доказ за спречавање уласка у посед, што је и записнички заведено приликом интервенције припадника Министарства унутрашњих послова у петак 2.9.2016. У истој весту РТВ, један становник Риђице, који је могао књигу вратити у свом огранку, то чини инсценирано управо пред камерама. Учитељица из Станишића се пита како ће деца после школе сада долазити, изоставивши да уопште помене постојање школских библиотека, те зато сумњам да је реч о тенденциозним

¹ На овом линку налази се један од портала на којем се појављује спорна вест <http://www.vajma.info/cikk/szerbkiadas/4953/Sombor-Otpustena-cetvrtina-bibliotekara--polovina-otpustenih-su-Madjari.html> преузето 6.9.2016. г.

исказима. Са друге стране, запослена Адриен Галић у огранку у Дорослову доживљава непријатности и претње које су пријављене полицији, само због тога што је дошла на своје радно место, матерњи јој је језик мађарски и може се снаћи у фонду. Наводи у медијима да огранци не раде су нетачни. Огранци раде, више пута недељно у два различита термина и услуга је и даље омогућена. Тврдње припадника ДЗВМ странке, као опозиционе, су нетачне и усмерене ка рушењу угледа установе, а изворно припадају домену сталног препуцавања са СВМ, другом странком мађарске националне мањине, и у циљу наношења политичке штете СНС-у, будући да се рационализација врши у њиховим мандатима. **Отворено стојим при захтеву да се Градској библиотеци „Карло Бијелички“ упуту преко медија јавно извињење од стране оних који су у својој политичкој борби нашли за предмет, никоме пријатне и никоме жељене рационализације у Библиотеци, како би се преко нашег случаја бомбардовали такмаци из друге странке у свом гласачком телу, или нападала власт од стране других странака.**

Владимир Јерковић, као директор најстарије установе културе у граду Сомбору захтева од ДЗВМ Општински одбор Сомбор да се јавно извини или искаже којим је мотивима вођена када је у јавност лансирала, како се чини, највећу вест у последње време. Заменица покрајинског заштитника грађана-омбудсмана за заштиту права националних мањина се најавила по хитности и одржала је састанак поводом ових фрапантних оптужби и дешавања и у потпуности су разјашњене све околности и радње у вези са проблемом.

Будући да се за ову тему заинтересовало више медија морам навести да је поражавајућа чињеница да постоје новинари који су спремни да згазе етички кодекс и да за мале паре уз сопствену слабодушност исправљају вести онако како су им наручиоци дали за задатак. О томе је обавештена главна и одговорна уредница програма Радио телевизије Војводине 1. **У вези са оптужбама да је по „националном кључу“ дошло до решавања проблема технолошких вишкова, прилажемо само неке од чињеница које смо изабрали као конкретне примере рада у циљу афирмација вредности мултикултуралности, толеранције, људских права и омогућавања културних програма у сеоским срединама.**

Наиме, 22. априла ове године мађарски Часопис за културу и уметност *Марошвидек* је представљен. Пред пуном салом говорили су Јожеф Фекете, Шандорн Силађи, Каталин Галамб и др. Гости су посетили и друге усатнове културе, а замољен је и историчар Миле Војновић да госте кроз шетњу упозна са историјатом града.

У Библиотеци је ове године одржана јавна трибина под називом Независне институције ближе грађанима, на којој су говорили Саша Јанковић-заштитник грађана, Родољуб Шабић-повереник за информације од јавног значаја и Бранкица Јовановић.

У документарном филму *Заборављени Сомборци* једна од прича односи се на Еде Маргалића и значај његовог рада будући да је овај човек много тога учинио за опште добро, образовање и културу, Јосифа Шлезингера и др. И ту видимо поштен и дужан однос према нашим великим суграђанима, знаменитим Сомборцима.

У Станишућу је одржано више књижевних вечери, а на једно је чак, по жељи мештана, дошао и писац Јован Радуловић, који је аутор познатог романа *Браћа по матери*. У Станишићу је одржано и ове године књижевно вече, а др Бербер је и ове године даривао библиотеку са књигама.

На *Јазбуци*, предавању уз свирање џез стандарда ове године је важан и значајан гост био Габор Бунфорд, саксофониста, а сала није могла да прими све посетиоце који су хтели слушати о џезу и слушати нумере од стране једног од наших најбољих саксофониста.

У Библиотеци је отворена стална поставка под називом *Век и по сомборске штампе* и то поводом 150 година од првих новина, односно излажења листа *Ипар*, а у каталогу и на паноима посебно су издвојени бројни часописи и листови на мађарском језику. Иначе, у пројекту *Дигитални Сомбор* најважније место годинама заузима дигитализација листа „Бачка“, која је излазила на мађарском језику, а уз уношење метаподатака могуће је на сајту библиотеке претраживати садржај листа.

Библиотека је потписала и споразум са Џепним позориштем *Берта Ференц* у вези са помоћи у даљој организацији Подунавских дана Јаноша Херцега. Том је приликом, а поводом 20 година од смрти великог мађарског-југословенског писца Јаноша Херцега приређена изложба његових издања, а представљена је и библиографија издања овог аутора на српском језику уз осврт на овог књижевника, дакле библиографија коју је приредио Владимир Јерковић. Покренута је и иницијатива да се настави са превођењима на српски језик дела овог великана војвођанске књижевности чија биста стоји равноправно у дворишту библиотеке уз Вељка Петровића и Лазу Костића.

Библиотека је објавила и збирку песама Данијеле Репман по чијем презимену би се закључило да је „угрожена“ национална мањина, као и Златку Пангарићу, према чему можемо прихватити да нема никакве националне поделе или искључивања припадника националних мањина и етничких група при руковођењу установом. Штавише, 2. јула 2015. године у библиотеци смо имали госте-библиотекаре из Загреба, према чијим смо утисцима били добри домаћини и опет, поносно их упознали са радом колега у Сомбору и нашем дивном и великом завичајном историјом.

О завичајној историји аутори др Милош Петровић и Владимир Јерковић написали су књигу под називом „Алтернатива, Повеља, Статут: нормативни оквир локалне самоуправе у периоду 1748-1918“, у којој је нарочито наглашена улога припадника католичке вероисповести, буњевачког становништва, који су несебично прогласили документ Алтернативе важећим и омогућили Србима да равноправно деле власт у граду у готово двовековном периоду. Иницијативу за постављење спомен-плоче *Алтернативи*, Владимир Јерковић је поднео председнику скупштине града.

Наша библиотека била је партнер и буњевачкој заједници када је одржана летња школа новинарства у организацији УГ *Буњевачки медиа центар*. Међународни округли сто *Урбани шокци 10* одржан је 15. маја, а на трибини је говорила и Катарина Челиковић, менаџер за културу Завода за културу војвођанских Хрвата.

На Дечјем одељењу Градске библиотеке „Карло Бијелички“ у оквиру традиционалног априлског годишњег окупљања, којим се обележава годишњица постојања Менсе Србије, одржаног 25. и 26. априла 2015. године, одржано је предавање Александре Боривић, председнице Менсе Србије, што представља још једну потврду да Сомборска библиотека има небројено партнера и нуди широк спектар услуга и програма, али истовремено сарађује са неким од важнијих удружења и установа, које не би сарађивале да је библиотека место националног презира и шовинизма.

Фондација Тијане Јурић организовала је две трибине у свечаној сали гимназије Светозар Марковић у Суботици и Градској библиотеци у Сомбору на којима је присуствовало више од стотину средњошколаца. Тема трибине била је трговина људима, а предавање су водиле Јелена Бувач и Јована Цветковић, представнице невладине организације *Астра* и оперативни радници Министарства унутрашњих послова - Полицијске управе у Сомбору Предраг Младеновић и Золтан Шаркези. Дакле, и овде библиотека јесте место здраве и едукативне праксе.

Градска библиотека „Карло Бијелички“, пре две године, обавила је набавку књига на мађарском језику захваљујући финансијској помоћи Националног савета мађарске националне мањине у износу од 200.000 динара. Поводом ове значајне набавке књига на мађарском језику, у среду 4. фебруара на Научном одељењу Библиотеке, одржана је конференција за штампу којој су присуствовали Јосип Слако, представник Националног савета мађарске националне мањине, Атила Прибила, помоћник градоначелника за месну самоуправу, Наташа Плавшић, руководилац Одељења за набавку и обраду библиотечко-информационе грађе и Ангела Визи, књижничар на Позајмном одељењу. Поред тога, сестринска библиотека у Баји је конкурисала при Министарству за дијаспору Републике Мађарске и први пут након више деценија обезбедила већи контингент нових наслова на мађарском језику за читаоце у Сомбору и околини. Иначе, фонд мађарске књиге представља 20% од укупног фонда који броји 365.000 библиотечких јединица, и издвојен је на Позајмном одељењу као засебан.

Филолошки факултет Универзитета у Београду, на свечаности поводом прославе Дана Факултета, 6. октобра, уручио је установама и појединцима повеље захвалности, међу којима и градоначелнику Сомбора Саши Тодоровићу и Владимиру Јерковићу, директору Сомборске библиотеке. Повеља захвалности додељена је Владимиру Јерковићу, директору Градске библиотеке „Карло Бијелички“ у Сомбору, за успешну сарадњу и подршку у раду, док је Градској библиотеци као установи додељена повеља за изузетан допринос и успешну сарадњу на ширењу угледа језика, књижевности, културе и развоја библиотекарства.

Удружење грађана *Инклузивни Фокус* је у сарадњи са Удружењем дистрофичара Западнобачког округа уз подршку Градске библиотеке „Карло Бијелички“ у току 2014. године приредило представљање књижевних стваралаца особа са инвалидитетом уз присуство афирмисаних сомборских књижевника и пратњу мешовитог инклузивног хора из Новог Сада. На овој манифестацији представиле су се особе са инвалидитетом, које се баве књижевношћу, те имају објављена дела. Фестивал се одржао по први пут, и јединствен је држави.

Гости Сомбора били су Хулијета Гамбоа, Хосе Анхел Лејва, уредник часописа „Лаотра“ и добитник прошлогодишње фестивалске награде у Новом Саду *Антонио Делторо*, који су као најпознатији писци из Мексика уз помоћ преводиоца Јадранке Јовић, одржали једно предивно књижевно вече.

Пре три године изашла је из штампе збирка песама Горана Сладића под називом „Рећи ћу ти кад све ово прође“. Промоција је одржана у Риђици, пред пуном салом Дома културе у којој толико посетилаца није било још од времена када је биоскоп радио.

Градска библиотека „Карло Бијелички“ и Туристичка организација града Сомбора, промоцијом првог ромско-српског и српско-ромског речника аутора Алије Краснићија, обележили су Светски дан Рома. Представљен је речник који је најсвеобухватнији и најбогатији ромско-српски речник на овим просторима са око 70.000 искључиво ромских изворних речи, како ретких, давно заборављених код млађих генерација, тако и нових. Промоција је одржана 7. априла 2014. године, у 19 часова, на Дечјем одељењу Градске библиотеке.

У Сомбору је у петак, 28. марта 2014. године, одржана седница Скупштине Заједнице матичних библиотека Србије, на којој је присуствовала већина директора матичних библиотека Србије. Седницом је председавала в.д. управника Народне библиотеке Србије, Светлана Јанчић. На дневном реду Скупштине нашли су се годишњи документи Заједнице, план реализације стручно-научног скупа Библионет 2014 и програм обележавања стогодишњице Првог светског рата. Разговарало се о новим изменама постојећих закона у области библиотечко-информационе делатности. Директор Сомборске библиотеке, Владимир Јерковић, изабран је за члана Надзорног одбора Заједнице матичних библиотека Србије.

У уторак 25.02.2014. године представници Градске библиотеке „Карло Бијелички“, директор установе Владимир Јерковић, и руководилац центра за дигитализацију Дејан Подлипец, били су у радној, а узвратној посети Библиотеци *Адије Ендре* у Баји. Како је по претходном сусрету договорено да сомборска библиотека укоричи већи број оштећене библиотечке грађе мађарске библиотеке, то је и учињено. Наиме, један број наслова који је укоричен представља поклон Бајске библиотеке и уврштен је у фонд наше библиотеке, чиме се поново, а након више деценија, фонд мађарске књиге у нашој библиотеци значајно обогатио. Са друге стране, један број књига укоричених и увезаних у књиговезници сомборске библиотеке враћен је на располагање корисницима библиотеке у Баји. Истом приликом потврђено је учешће Бајске библиотеке на конкурс у надлежном министарству, за откуп наслова на мађарском језику за фонд Градске библиотеке „Карло Бијелички“, на који начин би ова прекогранична сарадања две установе културе обезбедила привлачење нових наслова на мађарском језику који ће бити доступни корисницима.

У погледу дигитализације новина „Бачка“ које представљају нешто више од века стару периодичку коју чува Сомборска библиотека, а које су излазиле крајем 19. века и почетка 20. века овде код нас, договорено је узајамно помагање и сарадњиство у скенирању, уносу метаподатака, другој електронској обради у ОЦР-у и обезбеђивање доступности на сајтовима ове две библиотеке.

У недељу 15.12.2013. године прослављено је пуних 85 година од оснивања Шах клуба „Бачки Брег“ из Бачког Брега. Око 40 чланова клуба, поштоваоца овога спорта, али и представника локалне самоуправе окупиле се како би обележили овај значајан јубилеј за Брежане, којима није остао регистрован и активан нити један спортски клуб, сем Шах клуба „Бачки Брег“. Место прославе је била Народна књижница читаоница у Бачком Брегу, огранак матичне Градске библиотеке „Карло Бијелички“ у Сомбору. Како ова библиотека има 14 својих огранака, те се један од тих налази у Бачком Брегу, а након разговора са представницима шах клуба у Бачком Брегу, одлучено је да део просторија ове сеоске библиотеке буде на располагању шах клубу, који би тамо организовао скупове, тренинге и турнире.

Градска библиотека „Карло Бијелички“ и Удружење грађана „Раванградско пролеће“ одржали су трибину названу *КЊИЖЕВНИ ПОРТЕТ ФЕКЕТЕ Ј. ЈОЖЕФА* на којој су учествовали Фекете Ј. Јожеф, аутор, Шилинг Иштван, професор Универзитета у пензији, Давид Кецман, књижевник.

Сомборска библиотека континуирано врши књиговезачке услуге библиотеци у Баји, а за узврат пола од укоричених наслова остаје у нашем фонду, те је на тај начин обезбеђено стално привлачење наслова на мађарском језику.

У сарадњи Културног центра „Лаза Костић“ и Градске библиотеке „Карло Бијелички“, у петак 14. јуна, приређен је програм *Ноћ књиге*. Програм су водиле Жана Цветановић и Весна Трифуновић, уз присуство истинских поклоника писане речи, заљубљеника у књигу. У просторијама Библиотеке у Алекса Шантићу учесници су размењивали искуства о начину читања, врсти литературе, која је за сваког понаособ интересантна, насловима који су актуелни, те до којих наслова и како, могу доћи.

Градска библиотека „Карло Бијелички“ и Удружење Немаца „Герхард“ у сарадњи са Културним форумом Аустрије и немачким Институтом за односе са иностранством (ИФА) од 11. до 13. јуна приредили су програм *ДАНИ НЕМАЧКЕ КУЛТУРЕ*, а у току прошле године целодневни програм на три локације учињен је у сарадњи са *Гете институтом*.

Путујући Фестивал о људским правима - ВИВИСЕКТФест - Сомбор и Станишић, одржан је у периоду од 18. до 22. 06. 2013. Програм у Сомбору се одржавао у Градској библиотеци „Карло Бијелички“, Трг Цара Лазара 3 - сала Дечје библиотеке. Програм у Станишићу се одржавао у Летњој башти (башта „Балкана“), Ослобођења 91.

Обука за библиотекаре у вези са пројектом *Промоција људских и мањинских права кроз интезивнији контакт Омбудсмана са грађанима* одржан је у четвртак, 28. марта 2014, у просторијама Заштитника грађана у Београду. Пројекат реализује институција Заштитника грађана уз помоћ Владе Краљевине Норвешке и спроводи низ активности под називом Електронски приступ Заштитнику грађана чији је циљ да се олакша подношење притужби и заштита права грађана. Пројекат у Сомбору је трајао две године, водиле су га жана Ђатовић и Марина Брња, све до именовања сомборског омбудсмана гђе Чарне Петричевић којој се грађани сада непосредно могу обратити.

Градска библиотека „Карло Бијелички“ је у Бездану приредила је промоцију књиге Душана Колунџија под називом „Сомборски олимпијци“. У просторијама ОШ „Братство-јединство“ у Бездану у 13 часова промоцију књиге отворио је Владимир Јерковић, а о књизи су говорили аутор Душан Колунџија и писац Давид Кеџман Дако.

Поред ових примера, који датирају само у периоду последње три године, а представљају омањи део онога што је Библиотека приређивала, јасно се може и недвосмислено закључити о каквом је раду реч.

Нашој Библиотеци посебна је част учињена у Матици српској када је у серијалу трибина посвећеним установама које заузимају значајно место у нашој култури представљен рад библиотеке и издавачка делатност, што представља значајну потврду и признање ангажману библиотеке.

Да корисници радо користе услуге резервације и продужења путем сервиса КОБИС/ОПАК-а Моја библиотеке, показала је и статистика Виртуелне библиотеке Србије. Градска библиотека „Карло Бијелички“ је заузела водеће место међу јавним библиотекама по статистици коришћења услуге позајмице, по коришћењу сервиса КОБИС/ОПАК-а Моја библиотека, као и по статистикама КОБИБ.СР и локалних база података по типу грађе. Штампан је нови Водич за кориснике *Моја библиотека*, а одржане су и радионице за чланове ђачког парламента средњих школа, ради популарисања овог сегмента библиотечких услуга у савременом пословању Сомборске библиотеке.

У трајању од шест месеци проф. Клара Оберајтер је држала курсеве за учење мађаског језика за више запослених у библиотеци, што може потврдити и већник Атила Прибила који је упознат са свим.

Будући да овај, наизглед исцрпни извештај, представља чињеничне и поткрепљиве информације, јасно је да свако истицање у медијима тренутних, а немилих дешавања, представља искључиво хир политикантских намерника, самопрокламованих моралиста, називи истиносоца, других злурадника и „бораца“ за права ових и оних група. Јасно је и то да само у овом списку постоје и неки значајни догађаји, за које медији/телевизије нису биле заинтересоване, односно нису узеле за сходно ни послато саопштење да објаве. Где су медији са националном фреквенцијом да извести о књизи и документарном филму „Вук и Сомборци“ која ће бити премијерно представљена/приказана на Вуковом сабору 13. септембра у Тршићу ове године, и зашто библиотека нема одговарајући третман у неким медијима сходно раду и уложеном напору и труду!? Због чега постоји такав однос одређених локалних медија и других са националном фреквенцијом одговор не умем и нисам позван да дајем.

Уколико јавно изречено од стране свих који су медијски наступали у скорим догађајима остане као такво, јасно је да за управу библиотеке нема места у евентуалном одговору на страховите оптужбе одређених странака и појединаца. То је дискриминација и медијски

мобинг. Огранак имамо 14 тако да уредници заинтересованих медија јесу могли похитати у било који, али они упорно и само одлазе у Станишић на позив Франсоаз Молнар. У уторак 6.9.2016. када су дошли из једне велике телевизије, речено ми је Н1, и затекли да огранак јесте отворен и ради, вест више није била занимљива. Са друге стране РТ Војводине не жели да допусти истини да продре кроз тешке речи и „велике изјаве“, тако што једноставно не упућује чланове редакције у Сомбору, на позив установе, да сниме отворене огранке, јер чини се да је вест, што већ знамо, када човек уједе пса а не обрнуто, како неки трвде. Тако да им није занимљиво да сниме што огранци раде. Једноствено, медије и појединце из неких странка интересује нешто друго и овим списом намеравам указати управо на то. И напомињем, да су ови сегменти рада само овде овом приликом издвојени због оптужби Демократске заједнице војвођанских Мађара и у намери да оповргнем тврдње које вређају и руководиоца установе и саму установу упућујем у јавност званично саопштење. Из сфере личног живота, можда није место и време али треба навести, да Владимир Јерковић, стицајем околности овде руководиоца установе културе, син је мајке Јулиане мађарске националности, муж је супруге Марије, мађарске националности и међу првим је покретачима Ултрамаратона, велике међународне трке на релацији Сомбор-Баја која се одржава сваке године у августу, и представља вид прекограничне сарадње коју АРК „Сомаратон“ реализује уз помоћ братских градова Сомбора и Баје. Исти тај Владимир Јерковић члан је Српске читаонице „Лаза Костић“ у којој му јавно замерају „мешани брак“ родитеља, поједини ословљавају са речју „усташа“ због књиге објављене на латиничном писму и искључују из рада и поред низа доприноса, програма и покретања издавачке делатности које је чинио две године у овом удружењу грађана. Према свему наведеном, Јерковић не ваља радикалним представницама одређене националне мањине као што није пријатна појава шовинистима унутар једног удружења преко 170 година старог, које би требало да негује вредности на којима се базира читава слава сомборска. Можда тај Сомбор најбоље ће у овом тренутку приказати речи предговора у књизи из историје Сомбора коју су написали др Милош Петровић и Владимир Јерковић, а која доживљава друго двојезично допуњено издање захваљујући заинтересованим појединцима, предузећима, приватницима и другима који финансирају штампу: „Пред Вама је познати део, заиста славне, историје Града Сомбора. Текст који попуњава странице ове књиге упућује читаоца на битне елементе устројства грађанског друштва, подсећа на активности и предузете радње које су Сомборци чинили у специфичним политичко-друштвеним и историјским околностима, а у циљу реализације сопствених права за која су се борили и постигли значајне помаке. Важност правних регулатива, патената, статута и других докумената једнако је пропорционална успешности друштвено-политичког ангажмана српског и буњевачког становништва усмереног ка успостављању норми и правила према којима би и ово становништво, а на територији Слободног и краљевског града Сомбора, уживало у критеријумима и стандардима правно регулисане и прописима омеђене друштвене стварности засноване на ретко, у тим временима, виђеном егалитаризму, толеранцији и кооперативности. Иако идеализираној слици минулих доба можемо пуно тога приговорити, чињеница је да се Сомбор развијао удруженим настојањима људи настањених на овом подручју, који су у изнимним околностима успевали пронаћи заједнички циљ и повољан епилог своје политичке борбе.“

Завршавајући ово саопштење, отворено тражим од државних органа, Владе Републике Србије и других надлежних институција да подрже овакав рад Сомборске библиотеке, да заштите руководство и установу од ових неоснованих оптужби, да спрече нападе на оне који негују европске вредности, а од премијера Александра Вучића да стане на пут произвољности и небирању средстава у „политичкој“ борби при којој, а у овом случају, једна опозициона странка, односно ДЗВМ, на најружнији могући начин уништава сав труд и племените науке које ова установа, колектив и ја као управник јесмо спровели и даље спроводимо. У знак протеста, и као гест отпора према тенденциозној актуелизацији у медијима процеса реорганизације и рационализације у установи, Градска библиотека „Карло Бијелицки“ неће отићи на Вуков сабор у уторак 13. септембра. Неће доживети ретку част да на нашој највећој и најмасовнијој културној манифестацији представи књигу и филм у којем је сарађивала са Вуковом задужбином и САНУ, управо из разлога што није вест да је 10 особа технолошки вишак, него је вест на коју чак и покрајински органи реагују, та да су пола од тих колега припадници националних мањина. Без учињеног осврта на то да су и други добили отказ, да у колективу и даље имамо пола припадника националних мањина, остаје горка чињеница да када припадник већинског народа остане без посла то уопште није спорно.

И док овим образложењем упућеног апела завршавам званично саопштење колегиница Марина Брња, посредством Антуна Петровића у договору са оцем Стјепаном почиње вишенедељну активност у библиотеци Кармелићанског самостана у Жупанијском парку пружајући услугу уређивања библиотеке самостана, чинећи инвентар и каталогизацију библиотечке грађе како би библиотека била стављена у функцију, а вредан фонд приступачан и прегледан.

Владимир Јерковић